

CHAPTER 10

Reviewing the PIRLS 2016 Achievement Item Statistics

Pierre Foy Michael O. Martin Ina V.S. Mullis Liqun Yin

The TIMSS & PIRLS International Study Center conducted an in depth review of a range of diagnostic statistics to examine and evaluate the psychometric characteristics of each achievement item across the countries that participated in the PIRLS 2016 assessments. This review of item statistics is essential to the successful application of item response theory (IRT) scaling to derive student achievement scores for analysis and reporting. The review played a crucial role in the quality assurance of the PIRLS 2016 achievement data prior to scaling, making it possible to detect unusual item properties that could signal a problem or error for a particular country. For example, an item that was uncharacteristically easy or difficult, or had an unusually low discriminating power, could indicate a potential problem with either translation or printing. Similarly, a constructed response item with unusually low scoring reliability could indicate a problem with a scoring guide in a particular country. In the rare instances where such items were found, the country's translation verification documents and printed booklets were examined for flaws or inaccuracies and, if necessary, the item was removed from the international database for that country.

Statistics for Item Review

The TIMSS & PIRLS International Study Center computed item statistics for all achievement items in the 2016 assessments, including PIRLS (175 items), PIRLS Literacy (183 items), and ePIRLS (91 items). The item statistics for each of the participating countries were then carefully reviewed. Exhibits 10.1 and 10.2 show actual samples of the statistics calculated for a multiple-choice and a constructed response item, respectively.





Exhibit 10.1: Example International Item Statistics for a PIRLS 2016 Multiple-Choice Item

Progress in International Readi International Item Review Stati: Acquire and Use Information - T	ng stj	Literacy .cs (Unwei Green Sea	, ⊢ . u	ı o	PIRLS 2016 (R41T09M)	AS Fee	sessment R	Result its of	ts an	adult green	ა ტ გ	turtle							
Make Straightforward Infere	1	-		Key: (0	F P	rcentages		- 1		- 1	Point	31.86	0			Avg.	Score	
Country	Cases	DIFF	DISC	P_A	m i			MO H	P NR	PB A	PB B	PB C	E I	PB OM	PB_NR	RDIFF	Girls	Boys	Flags
Austria Austria	1043	53.3		11.0	17.5	ш) ш) (11.	0.00	1.8	-0.21	-0.25	0.52	99	1 1	-0.18	0.78	59.1	54.7	H
Azerbaijan Bahrain	9 0 0 0 0 0	32.2 29.4	m m 0 0	4. 4.	ф ф	., (1	14.			-∵0.	-0.06	0.32	0.0	0.0	0.0	1.14	22.5	30.1	=
Belgium (Flemish) Belgium (French)	855	53.5	4.4.	2 9	5.7	n) 4	13.		3.2	ч.	-0.18	0.44	-0.2	-0.0	0.0-	0.71	1 55.1	51.6	
*Bulgaria *Canada	704	71.7	0.4	12.9	5.	(- 11)	13.			2.4	-0.27	0.48	-0.2	-0.0	-0.0	0.16	1 72.5	70.8	ы ы ы
Chile Chinese Taipei	715	30.8	0.4	19.8	9.1	(1)	19.			4.5	-0.14	0.41	-0.1	9 9	-0.0	1.49	1 29.6	32.0	EE
*Czech Republic Denmark	906	53.5	0.5	15.3	14.3	u) u)	12.			2.1	-0.18	0.53	-0.2	-0.1	0 0	1.07	56.7	50.3	# H
*England Finland	846	56.7	000	15.4	4.0	(11) (1)	11.			2	-0.23	0.55	-0.2	99	0-0-	1.05	57.3	56.1	H H
*France (7)	783	8.0	000	15.6	17.2	9 4 4	13.			12.	-0.22	0.50	0-0-	0-0-0	-0-	0.56	49.7	47.8	
*Georgia *Germany *Hong Kong SaR	654 1654	62.2		10.0		rwu	13.			-0.27	-0.24	0.55	999	10.		0.54	62.2	62.2	 - - - -
A CONTRACTOR	762	65.8	000	12.0	11.5	, (0 (-0.26	0.00	-0.2	99	0.00	00.00	900	62.4	H H
*Iran, Islamic Rep. of Ireland	769	63.4		11.8	90,	.1 00 1	10.			2 2 .	-0.05	0.20	-0.1	-0.1	-0.0	0.70	63.3	63.5	되 EI
*Israel *Italy	674	37.8	0.0	17.1	23.3	(') (')	17.		1.1	- 2	-0.17	0.44	-0-1	99	-0-1	1.49	238.5	37.1	
Kazakhstan *Latvia	818 678	40.6 58.8		12.0	n.	4 m	22.			- 2	-0.23	0.47	-0.2	-0.0	0.0	- 1.38 - 0.95	- 42.8 - 60.9	38.7	
*Lithuania Macao SAR	709	56.9		13.5	20	и) и)	14.		0.6	2.2	-0.18	0.53	-0.2	9 9	0.0	0.70	58.7	55.1	H H
Malta *Morocco	593	25.2	0.0	24.4	24.4	(1)	20.			0.0	-0.15	0.32	0.0	10-	0.0	0.82	29.4	21.0	
*Netherlands	682	000 000 000 000	0.0	11.6	v	1 11 11	13.	2.7.		. 4.	-0.27	0.50	0.01	0 0	0.0	0.63	61.4	27.00	1 12 12
Northern Ireland	602		. 4		. 4. 0) (1) (1	114		0.0	12-	-0.25	0.43	-0-1	000	10.0	1.08	28.5	7.30	
Onen Dollard	1524	26.5	000			1 (1 4	21.			.0.	-0.10	0.20	0.0	100	000	0.84	25.0	28.1	
Fortugal Octor	768	98.00	0.00	17.3	24.8	r (*) (*	15.		.00	-0.17	-0.20	0.43	100	0.0		1.34	380	37.0	
*Russian Federation Saudi Arabia	770	0.00			6	100	14.	. W W			-0.29	0.52	-0.5	10.0		1.08	90.9	60.4	HH
*Singapore *Slowsk Demihlic	1075	63.0	0.0	10.8		1001	0.0			12.	-0.28	0.50	-0.2	0.0	000	00.00	65.1	60.7	[H
*Slovenia	7.48	55.5		10.5	13.7) [[] (17.			-0.19	-0.25	0.50		10.0	000	0.78	22.0	58.0	H
*Sweden *Sweden Trinidad and Tobago	751	37.8	.000	112.4.0	10.7	37.8	12.2	.0.7.0		-0.22	-0.23	.000	000	2000	0000		37.7	.000 .000 .000	
*United States	711	49.1	0.5	14.3	18.4	49.1	15.	• • 1	1.5	121	-0.25	0.50	-0.1	0	-0-	1.13	48.3		
*Reference Avg. (23) International Avg. (47)	19771	54.1	0.48	13.8	14.9	54.1	14.0	3.1	2.0	-0.20	-0.22	0.48	-0.22	-0.11	0.00	0.80	1 55.2	53.0	(b)
Buenos Aires, Argentina Ontario, Canada	704	34.3	0.47	111.5	17.1	34.3	20.1	00.0	11.1	000	-0.17	0.47	-0.13	1 1		00.00	35.6	33.1	
Vuebec, Canada Norway (4)	002	0.00	4 RU I	 n on o	# m (1) 4	14			0.7 0.7	-0.20	000	-0-	-0-1	100		500.1	- 0	- 1 - 1
Moscow City, Russian Fed. Eng/Afr/Zulu - RSA (5)	85.4 85.4	25.2	u.e.			0 (1 (23			7	-0.26	000	20.0	0.00	999		/1.4 28.0	- 0	H H H
Andalusia, Spain Madrid, Spain Abu Dhabi, UAE	0 0 0 0 0 0 0 0 0	24.0	4.4.6	16.0		1) 47 (1)	18		000	0.2	-0.17	000	2000	000	000		33.7	48.0 1.0 1.0	
Dubai, UAE	1320	44.4	. 4 1	17.0	20.8	, 4	14			0.1	-0.27	0	-0.1	-0-1	0	1	46.8		
Keys: DIFF= Percent correct score; DISC= It PB APB D= Point Biserial for each	t score	for e	= Item	discri	nat OM,	ᄴᄠ	Pr	п .ц	0.0	choosing Omitted,	ĕĕ	option; Reached;		P NR= F = Rasch	O O	rcentage Omitted, ifficulty.	ed, Not	Reached;	ı,
Flags: A=_Attractive distra F= Distractor chosen	ctor; B	= Boys	outpe:	perform gir	i <u>r</u> ls; '	C=_Di erfo	ficulty boys;	less H= Har		chance; D= chan average	ge;	egative/low R= Scoring		discrimination reliability	⊈ 0	asier th n 85%; V	than average; V= Difficulty	ge; ulty g	greater
than 305.																			





Exhibit 10.2: Example International Item Statistics for a PIRLS 2016 Constructed Response Item

Progress in International R International Item Review S	Reading Literacy Study Statistics (Unweighted)	iterac s (Unw	y Study eighted	- PIRLS	s 2016	Asse	Assessment 1	Results	ro.												
Literary Experience - Oliver and The Griffin Interpret and Integrate Ideas and Information	r and The	e Grif	fin (R4101 tion - 3	3C)	Describe	ibe why	gri	ffin can	not do	his	qoć										
Country	Cases	DIFF	DISC -	о П	ъд П	Percentages P_2 P_3		P_OM_	P NR -	PB_0	PB_1	Point Bi PB_2	iserial PB_3	PB_OM	PB_NR	RDIFF	Reliabilit N Agr	bility Agr	Avg. S Girls	Core Boys	Flags
Australia	1	!	0.70	1	19.0	19.1	46.4	1.8	3.4	-0.43	0.24	0.06	0.50	-0.35	' '	0.33		85.3	!	0.09	E H
Azerbaljan Bahrain			0.65	000	7.6	10.5		14.6		-0.13 -0.40	0.08	0.28	0.29	-0.33	-0.12			91.6		19.6	
Belgium (Flemish)			0.61	9 00	9.6	19.3		7.5	2.3	-0.40	0.06	0.15	0.51	-0.32	-0.10	0.96		93.0		37.4	E E
-11			0.63		.00	26.7		.0.		-0.41	-0.05	0.13	0.52	-0.33				92.0		44.5	
Chile			0.66	٠	00.	17.7		7.0	. 2 . 9	-0.47	-0.08	0.20	0.53	-0.28	' '			96.1		39.4	1 H 1 H 1 H
Chinese Taipei			0.64	2.4	4.1	19.0		14.1	1.7	-0.40	-0.01	0.13	0.52	-0.34	-0.11			100.001		46.1	E E
Denor Against * Find and * Find and *			0.59	· · · ·		22.3			4.c	10.42	0.09	0.14	0.48		-0.18	1.26		86.3		4444	
Finland			- 65.0	1 0	7.5			6.1	2.2	-0.39	60.0-	0.00	0.53	-0.34				93.0		- 8.62	
*France Georgia			0.65	2.4	6 e	14.2		15.0	 	-0.40	-0.00	0.12	0.57	-0.32	-0.18	0.82		96.1		41.4	H F F F F F F F F F F F F F F F F F F F
*Germany *Hong Kong Gab			0.67	r. 0	20.7	23.0		11.2	2.3	-0.41	0.09	0.17	0.51	-0.33				90.8		48.1	
			0.62	. m	16.8	19.9		4 m	1.4	-0.43	-0.11	0.04	0.52	. 0	-0.15			94.3		57.0	
*Iran, Islamic Rep. of			0.70	~ ~	14.5	13.2		19.3	13.5	-0.40	0.08	0.28	0.53	-0.33	-0.23	0.76		92.1		28.5	ET ET
* Is certification *						16.2		13.0		-0.46	0.01	0.22	0.00	. m <	0.23			1000		444.3	1 1
ricaly Kazakhstan			0.64	0.0	24.8	28.3		4.0	1.3	-0.33	-0.13	0.16	0.47		-0.15	0.82		97.2		48.6	- 1 - 1
*Latvia			0.55	4.0	10.2	18.5		4.4	1.8	-0.37	-0.12	0.13	0.46	-0.28	-0.08	1.36		94.4		45.8	U H
Macao SAR			09.0	٠		17.0		15.5	4.6	-0.32	-0.01	0.15	0.49	m.	-0.11			11.00		4.4	
Maita *Morocco			0.08	1 00	7.7	5.1		25.8	13.1	-0.31	0.24	0.28	0.50		-0.0-			84.8		4.0 2.0	H H
*Netherlands *New Zealand			0.58	0.0	2.0	18.1		2.4	0.0	-0.47	0.09	0.05	0.52	-0.17	-0.14	1.11		96.9		50.4	E E
Northern Ireland			0.58	0.0	5.2	15.9		4 r. e.r.	1.8	0.39	-0.10	-0.02	0.54	-0.29	1 1	1.02		100.001		56.7	
Oman				·	11.7			15.5	100	-0.45	0.21	0.35	0.45	-0.15	1	0.97		01.0		100	 0
Foland Portugal			0.0	<u>.</u> ۳.	3.4			10.0	 2 ° °	10.48	-0.24	0.12	0.51	10	-0.16	1.14		98.7		41.6	- 1 - 1
Qatar *Russian Federation			0.72	9. 4.	 			12.9		-0.52	0.05	0.29	0.58	-0.17	-0.12			97.3		23.2	ELE
Saudi Arabia			0.63	. m .	21.3			18.9	10.1	-0.31		0.32	0.40	-0.33	-0.11	0.72				17.5	1 1
*Singapore			65.0	7.6	5.4			2.9 2.4		-0.3/		0.14	0.47	-0.23	-0.07	1.23		95.9		47.1	7 E
*Slovenia			0.64	1.3	4.4	19.9		e 0.		-0.41	-0.06	0.12	0.53	-0.34	-0.19	1.11		 0.00 0.00		48.4 52.0	[12] [24] [24]
*Sweden			0.60	9.0	2.5	٠. د ما		7.7	φ. 	0.39		0.06	0.52	-0.35	-0.19			94.5			 E4 E
United Arab Emirates *United States	2750 3	30.0	0.71	51.0 24.6	6.50	11.4	49.0 20.5	11.3	2.8.7	-0.52	0.08	0.23	000	-0.22	-0.16	0.85	687	888.4 94.4 94.4	32.0	28.1	H H H H H H H H
*Reference Avg. (23) International Avg. (47)	20012 43748	50.1	0.63	33.0	V 8	17.2	36.0	9.6	4.1	-0.41	-0.05	0.10	0.53	-0.31	-0.15	1.03	10863	94.5	52.1	43.8	[[[[]]
Buenos Aires, Argentina Ontario, Canada	720		0.60	01	2.51	8.9	25.9	L 4.	11.4	-0.32	0.01	0.13	0.54	-0.31	-0.2	0.84	200	95.0	33.6	35.0	я я я В В
Quebec, Canada Norway (4)	734 4		0.59	υ. 4.	. o	15.0	27.8	v. 4.		-0.42	-0.09	0.07	₹.	-0.32	-0.0	1.14	. 103	4	62.3 51.0	43.7	H FRG
Moscow City, Russian Fed. Eng/Afr/Zulu - Rsa (5)	714 5		0.54	0,1	3.4	22.8	41.6	2.5	0.7	-0.38	-0.14	-0.02	20.10	-0.26	0.0	1.87	219	۲. 4	19.3	55.2	H H
Andalusia, Spain	. 4 . 4			0	. o. d	24.5	29.6			0.00	-0.04	0.18	4.	-0.36	0-0-0	1.08	200		47.1	9 0	
Abu Dhabi, UAE Dubai, UAE	701 2	20.4 42.5	0.67	55.7 41.0	20.5	15.0	12.8	17.0	3.5	-0.41	0.13	0.22	0.57	-0.20		0.82	211	888.00.00.00.00.00.00.00.00.00.00.00.00.	24.2 43.6	16.5	E E
Keys: DIFF= Percent correct score; DISC= Item disc	t score;	DISC=	Item d		imination	10	. P	3= Percentage		obtaining	ng score	score level;	; P_OM,	P NR=	Percentage	age Omitted,	ed, Not	TReached;			
	iserial i	for sc able s	for score level		PB OM, PB NR= = Percentage a	3_NR=_F age_agr	Point B. greement	iseria.		Omitted,	ot R	eached;	RDIF	Rasch	difficu.	lty;					
Flags: A= Point-biserial no	t ordered	d; B=	= Boys outpe		m girl	Ls; C=	C= Difficulty less	ulty le		than chance;	_	Negative/low		liscrim	discrimination;	E= Easier		than average	:0		





For all items, regardless of format (i.e., multiple-choice or constructed response), statistics included the number of students that responded in each country, the difficulty level (the percentage of students that answered the item correctly), and the discrimination index (the point-biserial correlation between success on the item and total score). Also provided was an estimate of the difficulty of the item using a Rasch one-parameter IRT model. Statistics for each item were displayed alphabetically by country, together with an international average—i.e., based on all participating countries listed above the international average—and a reference average—based on a pool of countries that have participated regularly in the PIRLS assessments—for each statistic. The reference countries are shown with an asterisk next to their names. The international and reference averages of the item difficulties and item discriminations served as guides to the overall statistical properties of the items. The item review outputs also listed the benchmarking participants.

Statistics displayed for multiple-choice items included the percentage of students that chose each response option—as well as the percentage of students that omitted or did not reach the item—and the point-biserial correlations for each response option. Statistics displayed for constructed response items (which could have 1, 2, or 3 score points) included the percent correct and point-biserial of each score level. Constructed response item tables also provided information about the reliability with which each item was scored in each country, showing the total number of double-scored responses and the percentage of score agreement between the scorers.

During item review, "not reached" responses (i.e., items toward the end of the booklet that the student did not attempt)² were treated as "not administered" and thus did not contribute to the calculation of the item statistics. However, the percentage of students not reaching each item was reported. Omitted responses, although treated as incorrect, were tabulated separately from incorrect responses for the sake of distinguishing students who provided no form of response from students who attempted a response.

The definitions and detailed descriptions of the statistics that were calculated are given below. The statistics are listed in order of their appearance in the item review outputs:

CASES: This is the number of students to whom the item was administered. Not-reached responses were not included in this count.

DIFF: The item difficulty is the average percent correct on an item. For a 1-point item, including all multiple-choice items, it is the percentage of students providing a fully correct response to the item. For 2-point and 3-point items, it is the average percentage of points. For example, if 25 percent of students scored 2 points, 50 percent scored 1 point on a 2-point item, and the other 25 percent score 0 points, then the average percent correct for such an item would be 50 percent. For this statistic, not reached responses were not included.

² An item was considered "not reached" if the item itself and the item immediately preceding it were not answered and no subsequent items had been attempted. The decision as to whether an item was not reached was made separately for part 1 and part 2 of each assessment booklet.



¹ For computing point-biserial correlations, the total score is the percentage of points a student has scored on the items (s)he was administered. Not reached responses are not included in the total score.



- **DISC:** The item discrimination is computed as the correlation between the response to an item and the total score on all items administered to a student. Items exhibiting good measurement properties should have a moderately positive correlation, indicating that the more able students get the item right, the less able get it wrong. For this statistic, not reached items were not included.
- **PCT_A, PCT_B, PCT_C, and PCT_D:** Available for multiple-choice items. Each column indicates the percentage of students choosing the particular response option for the item (A, B, C, or D). ³ Not reached responses were excluded from the denominator.
- PCT_0, PCT_1, PCT_2, and PCT_3: Available for constructed response items. Each column indicates the percentage of students responding at that particular score level, up to and including the maximum score level for the item. Not reached items were excluded from the denominator.
- **PCT_OM:** Percentage of students who, having reached the item, did not provide a response. Not reached responses were excluded from the denominator.
- **PCT_NR:** Percentage of students who did not reach the item. This statistic is the number of students who did not reach an item as a percentage of all students who were administered that item, including those who omitted or did not reach that item.
- **PB_A, PB_B, PB_C, and PB_D:** Available for multiple-choice items. These columns show the point-biserial correlations between choosing each of the response options (A, B, C, or D) and the total score on all of the items administered to a student. Items with good psychometric properties have moderately positive correlations for the correct option and negative correlations for the distracters (the incorrect options). Not reached responses were not included in these calculations.
- **PB_0, PB_1, PB_2, and PB_3:** Available for constructed response items. These columns present the point-biserial correlations between the score levels on the item and the overall score on all of the items the student was administered. For items with good measurement properties, the correlation coefficients should monotonically increase from negative to positive as the score on the item increases. Not reached responses were not included in these calculations.
- **PB_OM:** The point-biserial correlation between a binary variable indicating an omitted response to the item, and the total score on all items administered to a student. This correlation should be negative or near zero. Not reached responses were not included in this statistic.

³ ePIRLS included multiple-choice items with as many as six response options, thus adding options E and F.





PB_NR: The point-biserial correlation between a binary variable indicating a not-reached response to the item, and the total score on all items administered to a student. This correlation should be negative or near zero.

RDIFF: An estimate of the difficulty of an item based on a Rasch one-parameter IRT model applied to the achievement data of a given country. The difficulty estimate is expressed in the logit metric (with a positive logit indicating a difficult item) and was scaled so that the average Rasch item difficulty across all items within each country was zero.

Reliability (**N**): To provide a measure of the reliability of the scoring of the constructed response items, items in approximately 25 percent of the test booklets in each country were independently scored by two scorers. This column indicates the number of responses that were double-scored for a given item in a country.

Reliability (Agr): This column contains the percentage of agreement on the scores assigned by the two independent PIRLS scorers.

As an aid to the reviewers, the item review displays included a series of flags signaling the presence of one or more conditions that might indicate a problem with an item. The following conditions were flagged:

- The item discrimination (DISC) was less than 0.10 (flag D)
- The item difficulty (DIFF) was less than 25% for multiple-choice items (flag C)
- The item difficulty (DIFF) exceeded 95% (flag V)
- The Rasch difficulty estimate (RDIFF) for a given country made the item either easier (flag E) or more difficult (flag H) relative to the international average for that item
- The point-biserial correlation for at least one distracter in a multiple-choice item was positive, or the point-biserial correlations across the score levels of a constructed response item were not ordered (flag A)
- The percentage of students selecting one of the response options for a multiple-choice item, or one of the score values for a constructed response item, was less than 10% (flag F)
- Scoring reliability for agreement on the score value of a constructed response item was less than 85% (flag R)

Although not all of these conditions necessarily indicated a problem, the flags were a useful tool to draw attention to potential sources of concern.

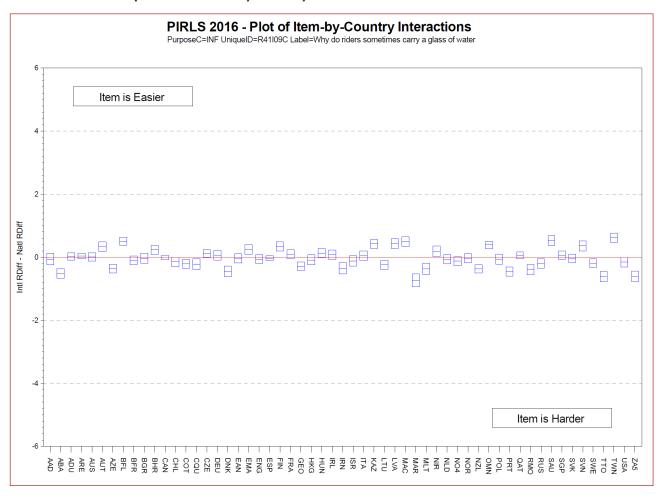




Item-by-Country Interaction

Although countries are expected to exhibit some variation in performance across items, in general countries with high average performance on the assessment should perform relatively well on each of the items, and low-scoring countries should do less well on each of the items. When this does not occur (e.g., when a high-performing country has low performance on an item on which other countries are doing well), there is said to be an item-by-country interaction. When large, such item-by-country interactions may be a sign that an item is flawed in some way and that steps should be taken to address the problem. To assist in detecting sizeable item-by-country interactions, the TIMSS & PIRLS International Study Center produced a graphical display for each item showing the difference between each country's Rasch item difficulty and the international average Rasch item difficulty across all countries. An example of the graphical displays is provided in Exhibit 10.3.

Exhibit 10.3: Example Plot of Item-by-Country Interaction for a PIRLS 2016 Item







In each of these item-by-country interaction displays, the difference in Rasch item difficulty for each country is presented as a 95 percent confidence interval, which includes a built-in Bonferroni correction for multiple comparisons across the participating countries. The limits for this confidence interval were computed as follows:

Upper Limit =
$$RDIFF_{i.} - RDIFF_{ik} + SE(RDIFF_{ik}) \cdot Z_b$$
 (10.1)

Lower Limit =
$$RDIFF_{i.} - RDIFF_{ik} - SE(RDIFF_{ik}) \cdot Z_b$$
 (10.2)

where $RDIFF_{ik}$ is the Rasch difficulty of item i in country k, $RDIFF_{ik}$ is the international average Rasch difficulty of item i, $SE(RDIFF_{ik})$ is the standard error of the Rasch difficulty of item i in country k, and Z_b is the 95% critical value from the Z distribution corrected for multiple comparisons using the Bonferroni procedure.

Trend Item Review

In order to measure trends, PIRLS 2016 included achievement items from previous assessments as well as items developed for use for the first time in 2016. Accordingly, the PIRLS 2016 assessments included items from 2001, 2006, 2011, and 2016. An important review step, therefore, was to check that these "trend items" had statistical properties in 2016 similar to those they had in the previous assessments (e.g., a PIRLS item that was relatively easy in 2011 should still be relatively easy in 2016).

As can be seen in the example in Exhibit 10.4, the trend item review focused on statistics for trend items from the current and previous assessments (2016 and 2011) for countries that participated in both. For each country, trend item statistics included the percentage of students in each score category (or response option for multiple-choice items) for each assessment, as well as the difficulty of the item and the percent correct by gender. In reviewing these item statistics, the aim was to detect any unusual changes in item difficulties between administrations, which might indicate a problem in using the item to measure trends.



Exhibit 10.4: Example Item Statistics for a PIRLS 2016 Trend Item

Progress in International Trend Achievement Data Alı	al Reading Literacy Study - PIRLS 2016 Assessment Results Almanac for Literary Experience Items (Weighted)	iteracy Stu	dy – PIRL perience	S 2016 Asse Items (Weig	essment Res ghted)	sults					
The Empty Pot: Literary Experience / Ev. R31M15M: What Emperor values in a person	Experience ues in a pe	/ Evaluate erson - 1	and Cri Point	tique Content - Key: B	nt and Textual	ual Elements	ıts				
COUNTRY	YEAR	N	DIFF %	W %	Д%	U #	Q %	OMITTED %	NOT REACHED	1.GIRL % RIGHT	2.BOY % RIGHT
Australia	2011 2016	1206 1056	54.9	11.7	54.9 55.8	5.7	26.6	0.3	6.0	59.7	50.7
Austria	2011 2016	937 726	64.7	8.7	64.7	2.7	22.3	1.3	0.3	6.99	62.8 59.9
Azerbaijan	2011 2016	954 995	53.0 51.9	8.3	53.0 51.9	7.2	21.7	3.3	6.6	53.8	52.3
Belgium (French)	2011 2016	731 774	43.6	13.2	43.6	3.0	36.9	1.7	1.6	43.1	44.1 45.4
Bulgaria	2011 2016	1053 724	72.4	5.3	72.4	3.7	15.5	0.5	2.7	75.5 82.5	69.5
Canada	2011 2016	4592 3000	66.2	8.6	66.2	3.4	20.2	0.6	0.9	65.4	67.1 57.6
Chinese Taipei	2011 2016	857 718	82.5	2.9	82.5	1.8	12.1	0.7	0.0	82.9	82.3
Czech Republic	2011 2016	907 927	57.8	1.8	57.8	4.0	34.5	1.2	0.7	56.6 62.1	58.9
Denmark	2011 2016	902 583	71.9	2.9	71.9	2.7	20.2	0.8	1.6	74.0	69.7
England	2011 2016	780 834	62.4 70.5	9.5	62.4 70.5	3.5	23.6	0.0	0.5	62.6	62.2
Finland	2011 2016	920 809	76.1 72.4	2.5	76.1 72.4	1.7	19.0 21.7	0.3	0.4	78.5	73.8
France	2011 2016	876 789	52.1 54.0	10.2	52.1 54.0	2.8	31.0	2.6	1.3	48.6	55.2
Georgia	2011 2016	951 956	52.4 52.3	7.2	52.4 52.3	5.5	30.6	0.8	3.4	54.1	50.8
Germany	2011 2016	798 649	62.8	8.2	62.8	1.8	24.4	1.8	1.0	62.4 64.3	63.3
Hong Kong SAR	2011 2016	770 557	95.3 94.5	1.4	95.3 94.5	0.8	2.2	0.2	0.0	95.4	95.2 92.5
Hungary	2011 2016	1026 766	72.3	6.1	72.3	2.9	16.0	1.5	1.3	74.9	69.7 75.7
Iran, Islamic Rep. of	2011 2016	1148 724	28.4	16.0 15.4	28.4 27.0	13.0	37.4	3.1	3.7	29.4 30.4	27.4 23.9
DIFF = Percent correct Because of missing gender	information,		tals may	some totals may appear inconsistent.	onsistent.						





Exhibit 10.4: Example Item Statistics for a PIRLS 2016 Trend Item (Continued)

The Empty Pot: Literary Experience / Evaluate and Critique Content and Textual R31M15M: What Emperor values in a person - 1 Point - Key: B	Experience lues in a p	/ Evaluate erson - 1	e and Crit 1 Point -	Critique Content	ont and Tex	Textual Elements	nts					
COUNTRY	YEAR	N	DIFF 8	A %	Д«	U #	Q %	OMITTED %	NOT REACHED	1.GIRL % RIGHT	2.BOY % RIGHT	
Ireland	2011 2016	903	60.4	9.2	60.4	3.1	26.0	0.6	0.7	68.0 71.3	52.8	
Israel	2011 2016	835 670	63.1 69.1	9.4	63.1 69.1	5.2	18.6	0.8	3.1	63.3	62.9	
Italy	2011 2016	830 649	69.9	5.1	69.9 75.2	4.1	18.3	1.8	8.0	72.2	67.8	
Lithuania	2011 2016	913 728	70.6	5.4	70.6	2.3	21.1	0.3	0.3	74.8	66.9	
Malta	2011 2016	717 605	41.1	17.0	41.1 50.0	8 8 6 8	30.3	0.8	2.0	48.0	35.0	
Morocco	2011 2016	1460 895	28.4	15.8	28.4	17.5	24.0	4.3	9.9	25.2	31.6	
Netherlands	2011 2016	803 700	79.8	5.3	79.8 80.08	1.5	13.0	0.3	0.3	79.7	79.9	
New Zealand	2011 2016	1136 934	57.2 57.8	10.9	57.2 57.8	5.0	24.6 24.0	1.0	1.2	60.9	53.5	
Northern Ireland	2011 2016	707 610	65.2 70.6	9.9	65.2	2.4	21.6	0.6	0.2	69.9	60.5	
Norway (4)	2011 2016	633 723	59.2 63.3	5.1	59.2 63.3	3.4	27.1 23.0	2.6	2.5	62.1 66.3	55.8	
Oman	2011 2016	2041 1539	25.3	20.4	25.3	16.0 13.3	29.2	3.4		24.8	25.6	
Portugal	2011 2016	815 758	61.4	5.3	61.4	3.0	28.6 28.5	0.0	0.9	61.0	61.7	
Qatar	2011 2016	805 1502	29.5	20.8	29.5	13.9	31.0	2.1	3.9	27.4	31.5	
Russian Federation	2011 2016	888 757	74.9	3.3	74.9 80.1	1.7	19.3	0.7	0.1	76.2	73.6	
Saudi Arabia	2011 2016	898	34.2 42.9	17.7 17.7	34.2 42.9	16.2 14.6	28.2	1.5	2.5	30.7	38.0 42.8	
Singapore	2011 2016	1254 1083	84.5 85.4	6.5	84.5	1.8	6.9	0.4	0.1	86.8	82.3	
Slovak Republic	2011 2016	1119	68.2 61.7	4.3	68.2	5.1	20.7	1.2	0.5	68.2 64.0	68.1 59.3	
DIFF = Percent correct Because of missing gender	r information,	some	totals may	appear	inconsistent.							





Exhibit 10.4: Example Item Statistics for a PIRLS 2016 Trend Item (Continued)

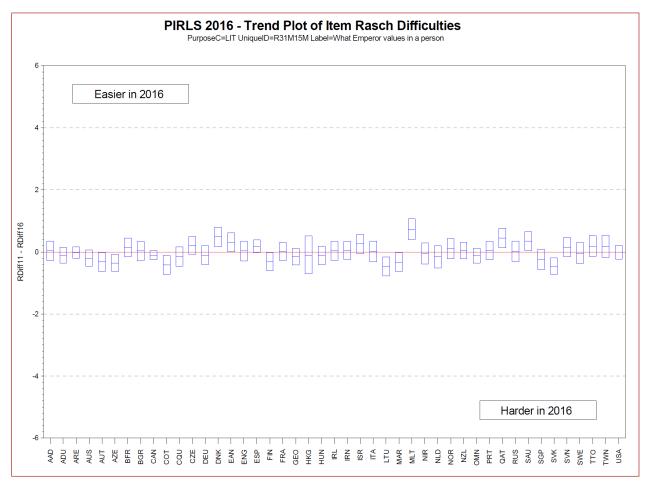
Progress in International Reading Literacy Study - PIRLS 2016 Assessment Results Trend Achievement Data Almanac for Literary Experience Items (Weighted)	Reading I	iteracy Stu Literary Ex	dy - PIRL	S 2016 Assi Items (Wei	essment Re ghted)	sults					
The Empty Pot: Literary Experience R31M15M: What Emperor values in a p	Experience les in a p	e / Evaluate person – 1	and Critique Point - Key	ique Content Key: B	and	Textual Elements	nts				
COUNTRY	YEAR	N	DIFF %	A %	Д«	U *	Q %	OMITTED	NOT REACHED	1.GIRL % RIGHT	2.BOY % RIGHT
Slovenia	2011 2016	881 751	67.0	3.2	67.0	1.6	26.4	0.7	1.1	73.4	61.1 74.5
Spain	2011 2016	1692 2431	53.2 65.9	8.0	53.2 65.9	3.9	31.5	0.7	2.7	53.9	52.4 64.1
Sweden	2011 2016	905 749	75.7	1.8	75.7	3.1	18.7	0.5	0.2	76.5 81.7	74.7
Trinidad and Tobago	2011 2016	787 687	39.9	13.9	39.9	5.4	35.5	2.8	2.5	43.4	36.7 47.2
United Arab Emirates	2011 2016	2894 2730	39.0 44.1	17.8	39.0 44.1	11.2	27.7	1.7	2.6	38.4	39.6 42.3
United States	2011 2016	2532 748	67.0 67.2	10.7	67.0	2.4	17.9	0.4	1.6	68.2	65.7 63.5
International Avg. (40)	2011 2016	45856 38288	59.6 63.2	8.8	59.6	5.1	23.5	1.2	1.8	60.9	58.3 61.1
Ontario, Canada	2011 2016	903	64.1	9.1	64.1 58.7	2.9	22.4	0.4	1.1	62.0	66.4
Quebec, Canada	2011 2016	848 527	72.3	8.9 8.9	72.3	2.0	16.0 14.3	0.5	0.8	72.1 81.0	72.5
Andalusia, Spain	2011 2016	855 691	57.1 67.3	7.1	57.1 67.3	2.2	29.7 22.1	1.5	1.8	60.6	53.5
Abu Dhabi, UAE	2011 2016	817 690	35.9	19.6	35.9	14.6 9.6	26.1 26.0	1.4	3.8	33.9	38.0
Dubai, UAE	2011 2016	1199 1306	47.2	13.0	47.2	5.7	29.9	1.9	2.3	47.8	46.7 58.8
DIFF = Percent correct Because of missing gender information, some totals may appear inconsistent.	informati	on, some to	tals may	appear inc	onsistent.						





Although some changes in item difficulties were anticipated as countries' overall achievement may have improved or declined, items were noted if the difference between the Rasch difficulties across the two assessments for a particular country was greater than 2 logits. The TIMSS & PIRLS International Study Center used two different graphical displays to examine the differences in item difficulties. The first of these, shown for an example item in Exhibit 10.5, displays the difference in Rasch item difficulty of the item between 2016 and 2011 for each country. A positive difference for a country indicates that the item was relatively easier in 2016, and a negative difference indicates that the item was relatively more difficult.

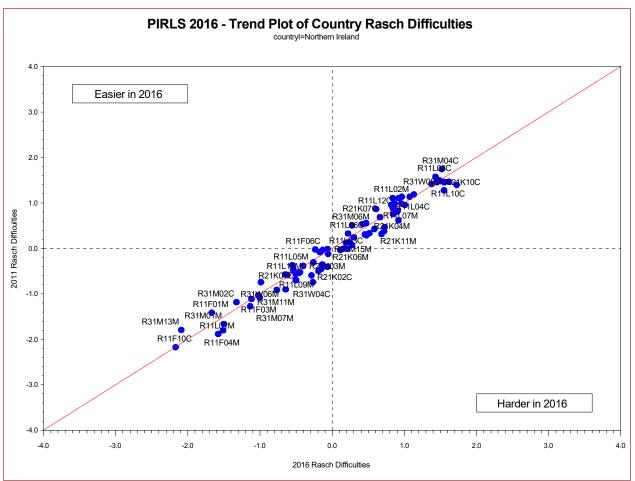
Exhibit 10.5: Example Plot of Differences in Rasch Item Difficulties Between 2016 and 2011 for a PIRLS 2016 Trend Item



The second graphical display, presented in Exhibit 10.6, shows the performance of a given country on all trend items simultaneously. For each country, the graph plots the 2016 Rasch difficulty of every trend item against its Rasch difficulty in 2011. Where there were no differences between the difficulties in the two successive administrations, the data points aligned on or near the diagonal.



Exhibit 10.6: Example Plot of Rasch Item Difficulties Across PIRLS 2016 Trend Items by Country



Reliability

Documenting the reliability of the PIRLS 2016 assessments was a critical quality control step in reviewing the items. As one indicator of reliability, the review considered Cronbach's Alpha coefficient of reliability calculated at the assessment booklet level. Secondly, the scoring of the constructed response items had to meet specific reliability criteria in terms of consistent within-country scoring, cross-country scoring, and across assessment or trend scoring.

Test Reliability

Exhibit 10.7 displays the PIRLS, PIRLS Literacy, and ePIRLS test reliability coefficients for every country, respectively. These coefficients are the median Cronbach's alpha reliability across all PIRLS 2016 assessment booklets. In general, reliabilities were relatively high. For PIRLS, the





international median reliability (the median of the reliability coefficients for all countries) was 0.83. The international median reliability for PIRLS Numeracy was 0.92, whereas the international median reliability for ePIRLS was 0.92.

Exhibit 10.7: Cronbach's Alpha Reliability Coefficient - PIRLS 2016

Country		Reliability Coefficient	:
Country	PIRLS	PIRLS Literacy	ePIRLS
Australia	0.91	_	_
Austria	0.86	_	_
Azerbaijan	0.89	_	_
Bahrain	0.91	_	_
Belgium (Flemish)	0.86	_	_
Belgium (French)	0.87	_	_
Bulgaria	0.91	_	_
Canada	0.89	_	0.90
Chile	0.90	_	_
Chinese Taipei	0.87	_	0.90
Czech Republic	0.88	_	_
Denmark	0.88	_	0.90
Egypt	_	0.92	_
England	0.90	_	_
Finland	0.88	_	_
France	0.88	_	_
Georgia	0.89	_	0.90
Germany	0.90	_	_
Hong Kong SAR	0.85	_	_
Hungary	0.89	_	_
Iran, Islamic Rep. of	0.90	0.92	_
Ireland	0.89	_	0.90
Israel	0.92	_	0.92
Italy	0.87	_	0.89
Kazakhstan	0.86	_	_
Kuwait	_	0.90	_
Latvia	0.86		
Lithuania	0.88	_	_
Macao SAR	0.87	_	_
Malta	0.89	_	_



Exhibit 10.7: Cronbach's Alpha Reliability Coefficient - PIRLS 2016 (Continued)

6 .		Reliability Coefficient	
Country	PIRLS	PIRLS Literacy	ePIRLS
Morocco	0.86	0.91	_
Netherlands	0.86	_	_
New Zealand	0.92	_	_
Northern Ireland	0.90	_	_
Norway	0.87	_	0.89
Oman	0.91	_	_
Poland	0.88	_	_
Portugal	0.87	_	0.89
Qatar	0.92	_	_
Russian Federation	0.87	_	_
Saudi Arabia	0.90	_	_
Singapore	0.91	_	0.92
Slovak Republic	0.90	_	_
Slovenia	0.89	_	0.90
South Africa	_	0.90	_
Spain	0.87	_	_
Sweden	0.88	_	0.90
Trinidad and Tobago	0.92	_	_
United Arab Emirates	0.93	_	0.93
United States	0.90	_	0.91
International Median	0.89	0.91	0.90
Benchmarking Participants			
Buenos Aires, Argentina	0.90	_	_
Ontario, Canada	0.90	_	_
Quebec, Canada	0.85	_	_
Denmark (3)	_	0.88	_
Norway (4)	0.88	_	_
Moscow City, Russian Fed.	0.83	_	_
Eng/Afr/Zulu - RSA (5)	0.91	_	_
Andalusia, Spain	0.86	_	_
Madrid, Spain	0.85	_	_
Abu Dhabi, UAE	0.92	_	0.93
Dubai, UAE	0.92	_	0.93



Scoring Reliability for Constructed Response Items

A sizeable proportion of the items in the PIRLS 2016 assessments were constructed response items, comprising about half of the assessment score points. An essential requirement for use of such items is that they be reliably scored by all participants. That is, a particular student response should receive the same score, regardless of the scorer. In conducting PIRLS 2016, measures taken to ensure that the constructed response items were scored reliably in all countries included developing scoring guides for each constructed response question (that provided descriptions of acceptable responses for each score point value) and providing extensive training in the application of the scoring guides. See Chapter 1: Developing the PIRLS 2016 Achievement Items for more information on the scoring guides and see Chapter 6: Survey Operations for PIRLS 2016 for information on the scoring process.

Within-Country Scoring Reliability

To gather and document information about the within-country agreement among scorers for PIRLS 2016, a random sample of approximately 25 percent of the assessment booklets was selected to be scored independently by two scorers. The inter-scorer agreement for each item in each country was examined as part of the item review process. Exact percent agreement across items was high on average across countries—96 percent or above, on average internationally. See Appendix 10A for the average and range of the within-country percentage of correctness score agreement across all items. The PIRLS Within-Country Scoring Reliability documents also provide the average and range of the within-country percentage of diagnostic score agreement.

Trend Item Scoring Reliability

The TIMSS & PIRLS International Study Center also took steps to show that the 2016 constructed response items used in PIRLS 2011 were scored in the same way in both assessments. In anticipation of this, countries that participated in PIRLS 2011 sent samples of scored student booklets from the 2011 data collections to IEA Hamburg, where they were digitally scanned and stored for later use. As a check on scoring consistency from one administration to the next, staff members working in each country on scoring the 2016 data were asked also to score these 2011 responses using the Trend Reliability Scoring Software developed by IEA Hamburg. Each country scored 200 responses for 22 PIRLS reading items (South Africa scored 24 PIRLS Literacy reading items for their fourth grade sample).

There was a very high degree of scoring consistency in PIRLS 2016. The exact agreement between the scores awarded in 2011 and those given by the 2016 scorers was 95 percent on average internationally. The average and range of scoring consistency over time can be found in Appendix 10B.





Cross-Country Scoring Reliability Study

It also was important to document the consistency of scoring across countries. Because of the many different languages in use in PIRLS 2016, establishing the reliability of constructed response scoring across all countries was not feasible. However, the TIMSS & PIRLS International Study Center did conduct a cross-country study of scoring reliability among Northern Hemisphere countries that had scorers who were proficient in English. A sample of student responses was provided by the English-speaking Southern Hemisphere countries. Cross-country scoring included 200 student responses for 22 PIRLS reading items. This set of student responses in English was then scored independently in each country that had two scorers proficient in English, using the Cross-Country Scoring Reliability Software provided by IEA Hamburg. In all, scorers from 44 countries and four benchmarking participants took part in the process. Making all possible comparisons among scorers gave a total of 1,128 possible comparisons for each student response to each item, and resulted in more than 225,600 total comparisons when aggregated across all 200 student responses to any given item.

Agreement across countries was defined in terms of the percentage of these comparisons that were in exact agreement. On average internationally, scorer reliability across countries in PIRLS 2016 was high, with an exact agreement in the scores awarded of 85 percent on average internationally. See Appendix 10C for the results of the cross-country scoring reliability study.

Item Review Procedures

Using the information from the comprehensive collection of item analyses and reliability data that were computed and summarized for PIRLS 2016, the TIMSS & PIRLS International Study Center thoroughly reviewed all item statistics for every participating country and benchmarking participant to ensure that the items were performing comparably across countries. In particular, items with the following problems were considered for possible deletion from the international database:

- An error was detected during translation verification but was not corrected before test administration
- Data checking revealed a multiple-choice item with more or fewer options than in the international version
- The item analysis showed the item to have a negative biserial, or, for an item with more than 1 score point, point biserials that did not increase with each score level
- The item-by-country interaction results showed a very large negative interaction for a particular country





- For constructed response items, the within-country scoring reliability data showed an agreement of less than 70 percent
- For trend items, an item performed substantially differently in 2016 compared to the PIRLS 2011 administration, or an item was not included in the previous assessment for a particular country

When item statistics indicated a problem with an item, translation verification documentation was used as an aid in checking the test booklets. If a question remained about potential translation or cultural issues, however, then the National Research Coordinator was consulted before deciding how the item should be treated.

The checking of the PIRLS 2016 achievement data involved review of almost 400 items and resulted in the detection of very few items that were inappropriate for international comparisons. The items found to be problematic during the review process primarily had issues related to translation or printing problems. See Appendix 10D: Country Adaptations to Items and Item Scoring for a list of deleted items, as well as a list of recodes made to constructed response item codes. There also were a number of items in each study that were combined, or derived, for scoring purposes. See Appendix 10E for details about how score points were awarded for each derived item.



Appendix 10A: PIRLS 2016 Within-Country Scoring Reliability for the Constructed Response Items

PIRLS 2016 Within-Country Scoring Reliability for the Constructed Response Items

		PIRLS	
Country	Average	Range of Perc	ent Agreement
Country	of Percent Agreement Across Items	Minimum	Maximum
Australia	92	68	100
Austria	96	88	100
Azerbaijan	98	93	100
Bahrain	96	89	100
Belgium (Flemish)	95	84	100
Belgium (French)	99	95	100
Bulgaria	96	84	100
Canada	89	68	100
Chile	98	94	100
Chinese Taipei	98	91	100
Czech Republic	100	98	100
Denmark	90	62	100
England	95	75	100
Finland	96	79	100
France	94	83	100
Georgia	91	72	100
Germany	93	72	100
Hong Kong SAR	97	84	100
Hungary	97	91	100
Iran, Islamic Rep. of	95	85	100
Ireland	99	94	100
Israel	96	87	100
Italy	95	86	100
Kazakhstan	99	96	100
Latvia	96	83	100
Lithuania	99	97	100
Macao SAR	99	96	100
Malta	91	76	100
Morocco	89	68	99
Netherlands	96	82	100



PIRLS 2016 Within-Country Scoring Reliability for the Constructed Response Items (Continued)

		PIRLS	
Carreton	Average	Range of Perc	ent Agreement
Country	of Percent Agreement Across Items	Minimum	Maximum
New Zealand	95	79	100
Northern Ireland	100	100	100
Norway	97	91	100
Oman	94	85	100
Poland	94	80	100
Portugal	98	90	100
Qatar	98	93	100
Russian Federation	99	94	100
Saudi Arabia	98	92	100
Singapore	100	99	100
Slovak Republic	98	91	100
Slovenia	97	82	100
Spain	98	90	100
Sweden	96	88	100
Trinidad and Tobago	89	66	100
United Arab Emirates	93	86	100
United States	97	91	100
International Avg.	96	86	100
Benchmarking Participants			
Buenos Aires, Argentina	93	79	100
Ontario, Canada	88	70	100
Quebec, Canada	89	59	100
Moscow City, Russian Fed.	98	90	100
Eng/Afr/Zulu - RSA (5)	92	76	100
Andalusia, Spain	98	91	100
Madrid, Spain	98	87	100
Abu Dhabi, UAE	93	84	100
Dubai, UAE	93	86	100



PIRLS Literacy 2016 Within-Country Scoring Reliability for the PIRLS Literacy Constructed Response Items

		PIRLS Literacy	
Country	Average	Range of Perc	ent Agreement
Country	of Percent Agreement Across Items	Minimum	Maximum
Egypt	97	88	100
Iran, Islamic Rep. of	96	76	100
Kuwait	90	61	100
Morocco	89	33	100
South Africa	94	83	100
International Avg.	93	68	100
Benchmarking Participant			
Denmark (3)	95	68	100

ePIRLS 2016 Within-Country Scoring Reliability for the ePIRLS Constructed Response Items

Average of Percent Agreement	Range of Perc	ent Agreement
Across Items	Minimum	Maximum
92	79	99
96	90	100
91	72	99
94	84	100
95	90	100
95	90	100
95	88	100
98	96	100
95	87	100
100	100	100
90	70	100
95	86	100
94	87	100
94	86	100
95	86	100
94	86	100
93	85	100
	92 96 91 94 95 95 98 95 100 90 95 94 94 95	Across Items 92 79 96 90 91 72 94 84 95 90 95 90 95 88 98 96 95 87 100 100 90 70 95 86 94 87 94 86 95 86 94 86 95 86 94 86 95 86 94 86 95 86 94 86 95 86



Appendix 10B: PIRLS 2016 Trend Scoring Reliability for the Constructed Response Items

PIRLS 2016 Trend Scoring Reliability for the Constructed Response Items

Country of Percent Agreement Across Items Minimum Maximum Australia 95 80 100 Austria 96 82 100 Azerbaijan 92 66 100 Belgium (French) 97 87 100 Bulgaria 96 81 100 Canada 94 79 100 Chinese Taipei 95 81 100 Chinese Taipei 95 81 100 Crech Republic 96 80 100 Denmark 95 78 100 England 96 80 100 Finland 95 78 100 France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 8 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Italy <		Average	Range of Perc	ent Agreement
Austria 96 82 100 Azerbaijan 92 66 100 Belgium (French) 97 87 100 Bulgaria 96 81 100 Canada 94 79 100 Chinese Taipei 95 81 100 Cerek Republic 96 80 100 Denmark 95 78 100 England 96 80 100 England 96 80 100 Finland 95 78 100 Georgia 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hungary 95 78 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Iran, Islamic Rep. of 96 86 100 Israel 97 96 86 100 Israel 97 96 86 100 Israel 96 86 100 Israel 97 90 100 Israel 96 86 100 Israel 97 90 100 Israel 96 86 100 Israel 97 90 100 Israel 96 87 100 Israel 97 90 100 Netherlands 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Northern Ireland 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Poland 96 82 100 Poland 96 83 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Country	Agreement	Minimum	Maximum
Azerbaijan 92 66 100 Belgium (French) 97 87 100 Bulgaria 96 81 100 Canada 94 79 100 Chinese Taipei 95 81 100 Czech Republic 96 80 100 Denmark 95 78 100 England 96 80 100 Finland 95 78 100 France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Italy 94 82 100 Italy 94 82 100 Italy 94 82 100 New Zealand	Australia	95	80	100
Belgium (French) 97 87 100 Bulgaria 96 81 100 Canada 94 79 100 Chinese Taipei 95 81 100 Czech Republic 96 80 100 Denmark 95 78 100 England 96 80 100 Finland 95 78 100 France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Italy 94 82 100 Italy 94 82 100 Italy 94 82 100 New Zealand 96 80 100 New Zealand 96 87 100 Norway	Austria	96	82	100
Bulgaria 96 81 100 Canada 94 79 100 Chinese Taipei 95 81 100 Czech Republic 96 80 100 Denmark 95 78 100 England 96 80 100 Finland 95 78 100 Finland 95 78 100 France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Irangel 96 86 100 Israel 95 78 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Italy 94 82 100 New Zealand 96 80 100 New Zealand 96 <td< td=""><td>Azerbaijan</td><td>92</td><td>66</td><td>100</td></td<>	Azerbaijan	92	66	100
Canada 94 79 100 Chinese Taipei 95 81 100 Czech Republic 96 80 100 Denmark 95 78 100 England 96 80 100 Finland 95 78 100 France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Italy 94 82 100 New Zealand 96 80 100 Norway 96 87 100 <td< td=""><td>Belgium (French)</td><td>97</td><td>87</td><td>100</td></td<>	Belgium (French)	97	87	100
Chinese Taipei 95 81 100 Czech Republic 96 80 100 Denmark 95 78 100 England 96 80 100 Finland 95 78 100 France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Iraland 96 86 100 Israel 95 78 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Italy 94 82 100 New Zealand 96 80 100 Norway 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82	Bulgaria	96	81	100
Czech Republic 96 80 100 Denmark 95 78 100 England 96 80 100 Finland 95 78 100 France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Italy 94 82 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 83 100 Norway 96 87 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66	Canada	94	79	100
Denmark 95 78 100 England 96 80 100 Finland 95 78 100 France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Norway 96 87 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal	Chinese Taipei	95	81	100
England 96 80 100 Finland 95 78 100 France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Italy 94 82 100 Netherlands 94 69 100 Netherlands 94 69 100 Norway 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar	Czech Republic	96	80	100
Finland 95 78 100 France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Norway 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100	Denmark	95	78	100
France 93 69 100 Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Netherlands 94 82 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 83 100 Norway 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96	England	96	80	100
Georgia 93 76 100 Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Israel 95 78 100 Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Norway 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Finland	95	78	100
Germany 96 85 100 Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	France	93	69	100
Hong Kong SAR 98 88 100 Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Georgia	93	76	100
Hungary 95 78 100 Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Germany	96	85	100
Iran, Islamic Rep. of 95 82 100 Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Hong Kong SAR	98	88	100
Ireland 96 86 100 Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Hungary	95	78	100
Israel 95 78 100 Italy 94 82 100 Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Iran, Islamic Rep. of	95	82	100
Italy 94 82 100 Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Ireland	96	86	100
Lithuania 97 90 100 Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Israel	95	78	100
Netherlands 94 69 100 New Zealand 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Italy	94	82	100
New Zealand 96 80 100 Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Lithuania	97	90	100
Northern Ireland 96 83 100 Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Netherlands	94	69	100
Norway 96 87 100 Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	New Zealand	96	80	100
Oman 95 82 100 Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Northern Ireland	96	83	100
Poland 96 82 100 Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Norway	96	87	100
Portugal 92 66 100 Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Oman	95	82	100
Qatar 91 62 100 Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Poland	96	82	100
Russian Federation 96 83 100 Singapore 96 83 100	Portugal	92	66	100
Singapore 96 83 100	Qatar	91	62	100
·	Russian Federation	96	83	100
Slovak Republic 94 82 100	Singapore	96	83	100
	Slovak Republic	94	82	100



PIRLS 2016 Trend Scoring Reliability for the Constructed Response Items (Continued)

Country	Average of Percent Agreement Across Items	Range of Percent Agreement	
		Minimum	Maximum
South Africa	93	72	100
Spain	92	72	100
Sweden	95	78	100
Trinidad and Tobago	92	73	100
United Arab Emirates	93	56	100
United States	94	74	100
International Avg.	95	78	100
Benchmarking Participants			
Eng/Afr/Zulu - RSA (5)	91	65	100
Dubai, UAE	90	51	100



Appendix 10C: PIRLS 2016 Cross-Country Scoring Reliability for the Constructed Response Items

PIRLS 2016 Cross-Country Scoring Reliability for the Constructed Response Items

Item Label	Total Valid Comparisons	Percent Exact Agreement
Empty Pot R31M02C	214,879	97
Empty Pot R31M04C	204,588	88
Empty Pot R31M09C	212,582	86
Empty Pot R31M10C	216,460	92
Empty Pot R31M16C	216,989	92
Honey R31W01C	221,321	94
Honey R31W02C	211,896	78
Honey R31W04C	213,069	96
Honey R31W11C	217,978	97
Honey R31W13C	217,192	84
Sharks R21K01C	214,490	81
Sharks R21K02C	216,596	93
Sharks R21K05C	212,590	87
Sharks R21K07C	208,487	81
Sharks R21K10C	213,352	82
Sharks R21K12C	214,311	77
Shiny Straw R21Y03C	210,586	89
Shiny Straw R21Y09C	215,727	82
Shiny Straw R21Y10C	212,668	78
Shiny Straw R21Y12C	214,658	80
Shiny Straw R21Y13C	215,811	65
Shiny Straw R21Y14C	209,761	73
Average Percent Agreement		85



Appendix 10D: Country Adaptations to PIRLS 2016 Items and Item Scoring

Country Adaptations to PIRLS 2016 Items and Item Scoring

PIRLS and PIRLS Literacy

Deleted Items

MALTA

The Green Sea Turtle's Journey of a Lifetime Item 15, R41T15M (Negative discrimination)

How Did We Learn to Fly? Item 2, L21E02C (Translation error)

NETHERLANDS

Sharks Item 4, R21K04M (Negative discrimination)

NORWAY

Sharks Item 2, R21K02C (Printing error)

Shiny Straw Item 3, R21Y03C (Printing error)

Empty Pot Item 7, R31M07M (Translation error)

SAUDI ARABIA

Oliver and the Griffin Item 6, R41O06M (Low discrimination)

SINGAPORE

The Green Sea Turtle's Journey of a Lifetime Item 11, R41T11C (Scoring error)

SLOVAK REPUBLIC

Empty Pot Item 4, R31M04C (Translation error)

Constructed Response Items with Category Recoding

Icelandic Horses Item 15, R41I15C (Recoded from 2 into 1)

African Rhinos and Oxpecker Birds Item 17, L21C17C (Recoded from 2 into 1)

Flowers on the Roof Item 12, R11F12C (Recoded from 3 into 2)

ePIRLS

Deleted Items

GEORGIA

Rainforests Item 6, E11R06C (Missing data)

Constructed Response Items with Category Recoding

Zebra and Wildebeest Migration Item 12, E11Z12C (Recoded 2 to 1)





Appendix 10E: Derived Items in PIRLS 2016

Derived Items in PIRLS 2016

PIRLS and PIRLS Literacy

Where's the Honey? Item 7, R31W07C – Item parts A, B, and C are combined to create a 3-point item, where 3 score points are awarded if all parts are correct, 2 score points are awarded if two parts are correct, and 1 score point is awarded if only one part is correct

Empty Pot Item 17, R31M17C – Item parts A, B, and C are combined to create a 3-point item, where 3 score points are awarded if all parts are correct, 2 score points are awarded if two parts are correct, and 1 score point is awarded if only one part is correct

Ants Item 12, L11A12CZ – Item parts A, B, and C are summed to create a 3-point item

Ants Item 13, L11A13CZ – Item parts B–E are combined to create a 2-point item, where 2 points are awarded if all 4 parts are correct, 1 point is awarded if 3 parts are correct, and 0 points are awarded if 2 or fewer parts are correct

ePIRLS

Mars Item 16, E11M16C – Item parts A through D are combined to create a 2-point item, where 2 points are awarded if all 4 parts are correct, 1 point is awarded if 3 parts are correct, and 0 points are awarded if 2 or fewer parts are correct

Rainforests Item 3, E11R03C – Item parts A through D are combined to create a 2-point item, where 2 points are awarded if all 4 parts are correct, 1 point is awarded if 3 parts are correct, and 0 points are awarded if 2 or fewer parts are correct

Rainforests Item 7, E11R07C – Item parts A through D are combined to create a 2-point item, where 2 points are awarded if all 4 parts are correct, 1 point is awarded if 3 parts are correct, and 0 points are awarded if 2 or fewer parts are correct

Zebra and Wildebeest Migration item 20, E11Z20C – Item parts A through D are combined to create a 2-point item, where 2 points are awarded if all 4 parts are correct, 1 point is awarded if 3 parts are correct, and 0 points are awarded if 2 or fewer parts are correct

The Legend of Troy Item 18, E11T18C – Item parts A, B, and D are combined to create a 1-point item, where 1 point is awarded if all 3 parts are correct and 0 points are awarded if 2 or fewer parts are correct

